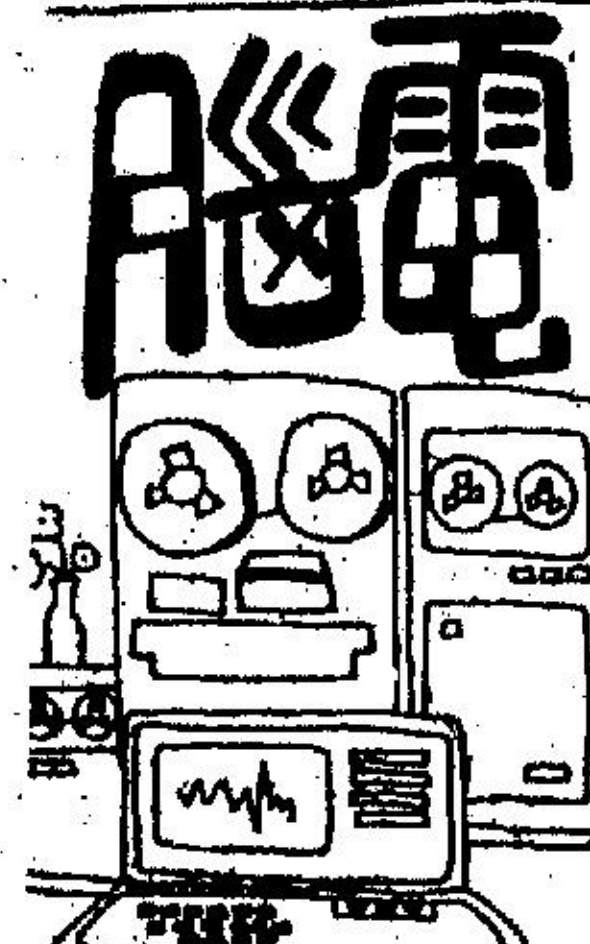


美國斯巴利宣佈推出

電傳資系 視真訊統

美國斯巴利公司宣佈，將推出一套名為「電傳資系」的通訊系統，此系統可與公眾電傳網相連，提供多種通訊服務，包括：
1. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行文字通訊。
2. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行視像通訊。
3. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行數據通訊。
4. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行語音通訊。
5. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行混合通訊。
該系統將由美國斯巴利公司負責開發及推廣。



「必確」小型電腦 可放入公事包內

方便商業行政人員攜帶

太古電腦系統，在香港推出全新「必確」小型電腦，該電腦是專為行政人員設計，可與公眾電傳網相連，提供多種通訊服務，包括：
1. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行文字通訊。
2. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行視像通訊。
3. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行數據通訊。
4. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行語音通訊。
5. 透過該系統，用戶可與遠方用戶進行混合通訊。
該電腦體積小巧，可放入公事包內，方便商業行政人員攜帶。

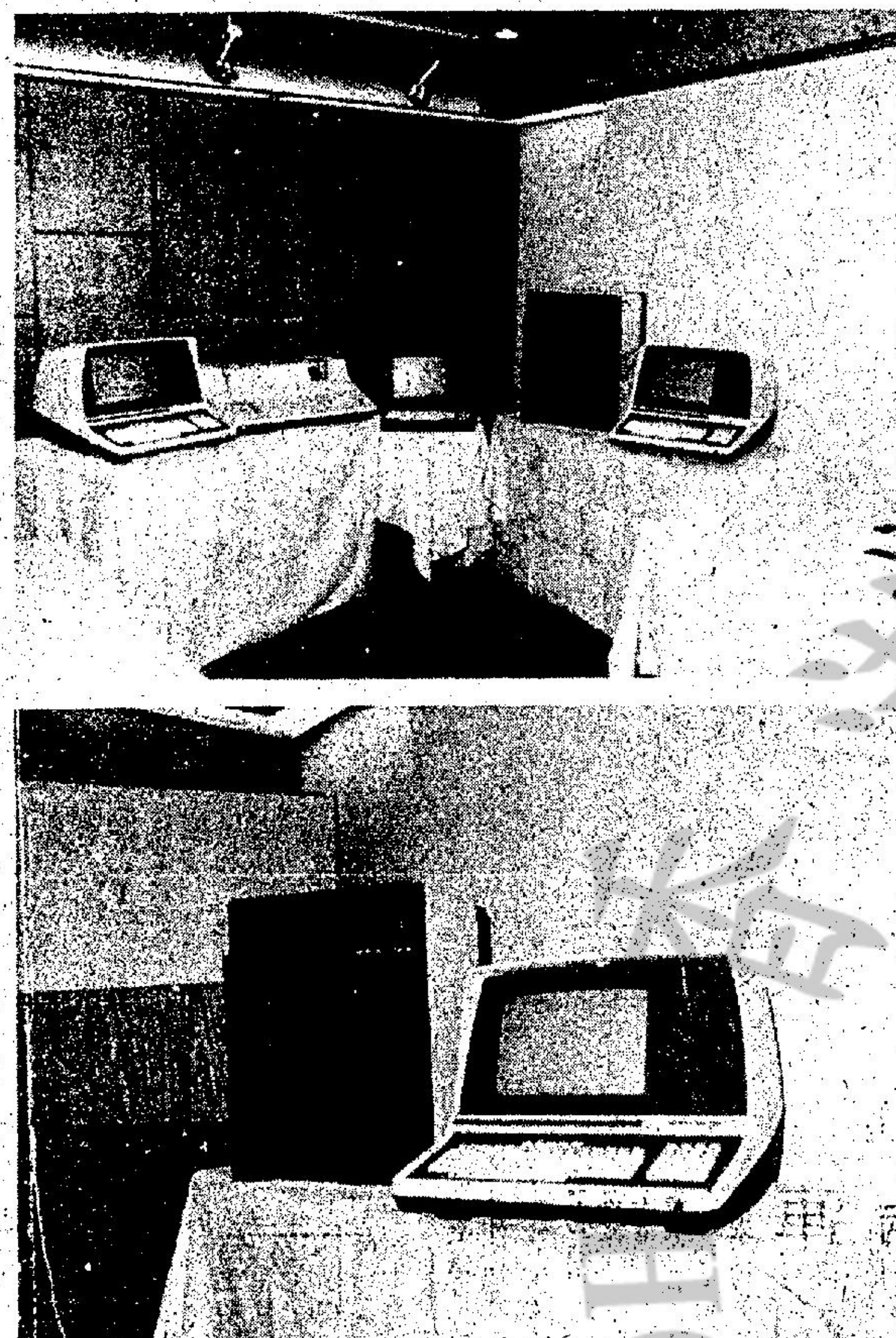
中英文電腦名詞對照
SCROLL: 行移
將螢幕上所有的文字往上一行，以在下面空出一行的空間。
SOFTWARE: 軟體
一種兩段開關，但是由電腦軟體所控制。
SOFTWARE: 軟體
一種兩段開關，但是由電腦軟體所控制。
STACK: 疊表
在記憶區的一個特別保留區，用來暫存資料。在疊表中的資料，利用位址來取得，而位址是先存後取，後存先取的順序取得，資料放在疊表堆疊(PUSH)，由疊表取出稱作(POP)。
STROBE: 逐行掃描
一種暫時的信號，表示有特殊事件發生了。
SUBROUTINE: 副程式

多條件分支 增加程式運作

相繼經常高層次的分支，在電腦程式設計中，是多條件分支。多條件分支，是指一個程式，根據多個條件，執行不同的分支。多條件分支，可以增加程式的運作效率，並可以使程式更具彈性。

大型電子技術展覽會 明年四月北平舉行

「八四」電子生產及系列，將於明年四月在北平舉行。該展覽會將展示最新的電子技術產品，並為電子技術愛好者提供一個交流的平台。



輸出輸入
DISPLAY: 顯示
將螢幕上的資料顯示出來。
INPUT: 輸入
將資料輸入到電腦中。
OUTPUT: 輸出
將資料從電腦中輸出。
STORAGE: 儲存
將資料儲存到磁碟或磁帶中。
RETRIEVAL: 檢索
從磁碟或磁帶中檢索資料。
PROCESSING: 處理
對資料進行處理，如計算、排序等。
TRANSMISSION: 傳輸
將資料從一個地方傳輸到另一個地方。

如何修改指令 保護程式被改

在電腦程式設計中，如何修改指令，以保護程式不被修改，是一個重要的問題。本文將介紹一些常用的方法，以保護程式不被修改。

人類最惡劣敵人
可能是心愛寵物
人類最惡劣的敵人，可能是心愛寵物。寵物雖然可愛，但如果不加管束，可能會對人類造成傷害。本文將介紹一些方法，以保護人類免受寵物的傷害。

蘇丹所產黑爪貓 曾成為埃及國寶

蘇丹所產的黑爪貓，曾成為埃及的國寶。這種貓具有獨特的特徵，如黑色的毛皮和白色的爪。本文將介紹黑爪貓的歷史和特徵。

手放在那裏

手放在那裏，是一個關於手的位置的問題。本文將介紹一些方法，以確定手的位置。

多人女怕不
「雲妮」
「雲妮」是一個關於女性的問題。本文將介紹一些方法，以解決女性的問題。

害羞原因是甚麼
百分之四十乃遺傳
害羞的原因，可能是遺傳。本文將介紹一些方法，以解決害羞的問題。

參議院拒絕有憲年交

口才犀利記者反不致下筆

劉家良，參議院出了「黃昏之戀」，很受歡迎。但劉家良卻說：「是忘年好，不是忘年交。」

劉家良，參議院出了「黃昏之戀」，很受歡迎。但劉家良卻說：「是忘年好，不是忘年交。」

劉雪華玩起上癮好癮

麥德羅有絕招對付

劉雪華，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

美國人野心勃勃

最不接受宿命論

美國人，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

愛華探名上銀幕

霍斯格有演察性

愛華，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

決定拍創新題材西片

吳耀漢在編寫劇本中

吳耀漢，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

周潤發憑氣功踩蛋

雜技師傅大讚伯叻仔

周潤發，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

居新有田沙迪艾

喬牌到友等女

喬牌，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

劉敏儀

演出太投入

劉敏儀，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。麥德羅，最近玩起「上癮」，在「上癮」中，她玩得很起勁。

今日電視節目

今日電視節目表，包括：亞洲電視中文台、新加坡電視台、香港電視台等。

南海天堂薩摩亞

南海天堂薩摩亞，提供各種旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。

多條花樣麵本日

多條花樣麵本日，提供各種麵食，包括：拉麵、擔擔麵、刀削麵等。

香港百態

香港百態，提供各種娛樂資訊，包括：電影、電視、音樂等。

女子足球古已有之

女子足球古已有之，提供女子足球比賽資訊，包括：國際賽、國內賽等。

[illegible]

南華大軍羣像



樂國陳 南拉 夫格麥 佳何 盛柱鄧 明志馮 祺錫劉 芳世陳 輝德駱 全錦彭 聯偉盛



工商晚報

言能未取誰果勝

挑燈夜戰決勝負
圖取兩分全功
南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波
南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波
南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波

南華園起掀頭埔愉

【本報訊】昨晚八時正，南華園足球隊與愉園足球隊在跑馬地球場舉行一場激烈的足球賽。南華園隊以二比一擊敗愉園隊，取得勝利。比賽過程非常精彩，雙方都有多次射門機會，最終南華園隊憑藉後衛的出色防守和進攻球員的頑強進攻，取得了這場比賽的勝利。



愉園隊在比賽中奮力進攻，但最終未能取得勝利。

愉園聲言放乾南華 老虎奎謂一定奉陪

【本報訊】愉園足球隊在昨晚比賽失利後，隊員們顯得非常憤怒。隊中領袖老虎奎表示，他們將會放乾南華園，並表示一定會奉陪到底。他呼籲隊員們團結一致，為球隊爭取榮譽。

南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波
南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波
南華雖受傷兵困擾仍屬均勢波

有句所見

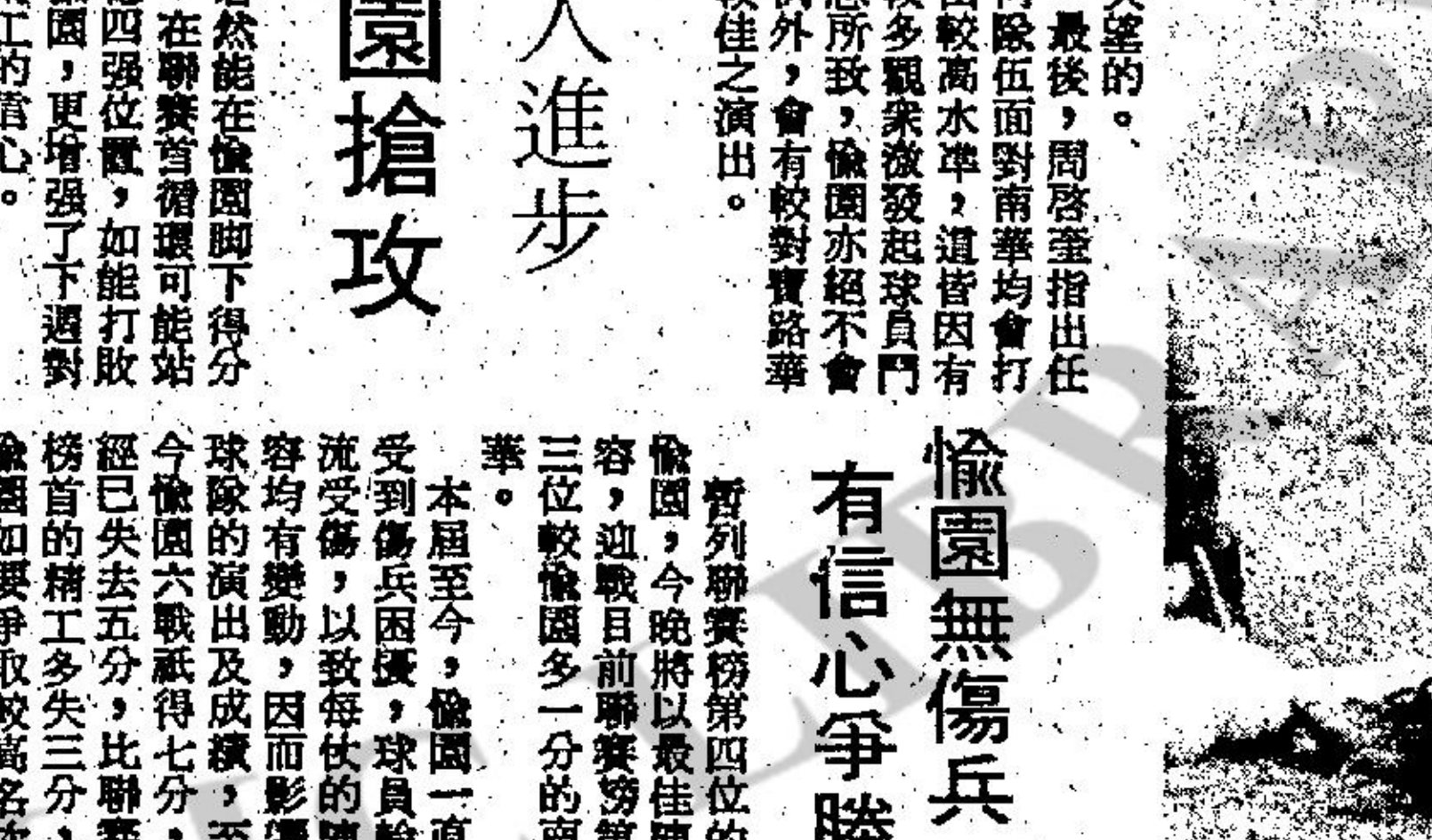
南華園足球隊昨晚在跑馬地球場與愉園足球隊進行了一場激烈的比賽。南華園隊最終以二比一獲勝。這場比賽吸引了大量的觀眾到場觀看，場面非常熱鬧。



南華園足球隊在比賽中表現出色，最終取得勝利。



南華園足球隊在比賽中受傷的球員。



南華園足球隊在比賽中受傷的球員。



南華園足球隊在比賽中受傷的球員。

羅馬尼亞進入歐洲盃決賽
比利謂不接受回巢邀請
英聯盃曼聯失威與內組隊打和

Table with 4 columns: Team, Goals, Points, etc. It lists various football teams and their performance in different competitions.

歐洲國家盃第六組現勢
日本共獲決賽權
亞洲男排錦標賽
南華園足球隊在比賽中受傷的球員。

今屆省港盃
定元旦上演
兩隊搶分有暗頭
偉仔自認低兩皮

球品差一定要改
愉園今屆充大頭

南華園足球隊在比賽中受傷的球員。
六盡扭偉童神
活快打攻陣變

英皇之友獵鷹可捧

金手指竹竿高



華驤之寶已上力

第一場 新馬 一〇〇〇米

美麗駒：台型不差，已在作戰水準。
快如飛：馬身肥多少，有待琢磨。
森林失馬：台型見好，但成績未足。

英皇之友復勇點

帝皇星實力仍在

第二場 第五班 一八〇〇米

帝皇星：狀態仍穩，宜取觀望。

寶刀：演出失準，宜取觀望。

英皇星友：拍路有火氣，已有起色。

飛鷹：態仍低沉，宜取觀望。

波頭星：老馬力短不耐耐拍。

永發星：老馬力短不耐耐拍。

紫雲：馬身見靚，應在作戰水準。

馬士賽前預測

- 第一場⑩華驤之寶①美麗駒 ⑥將軍
第二場③英皇之友①帝星皇 ⑥琥珀星
第三場②大機密 ④寶捷 ⑩卡拉神童
第四場②幸運好馬③奧運勝利⑭威才
第五場⑩龍令 ①大文豪 ②超捷
⑧百勝福星
第六場⑦獵鷹 ①蜜林 ③谷中精華
第七場③金手指 ②聰朋友 ⑩幸運日
第八場②竹竿 ④飛鷹 ⑩奇能

場外子Q

第三場

②大機密 ④寶捷
⑩卡拉神童
⑬真好嘢

第四場

②幸運好馬 ③奧運勝利
⑭威才 ④勝冀

大機密近況出色

第三場 第一、二班馬混合賽 一四〇

亨利賴：操練未足，有待琢磨。
大機密：走勢上力，欲應買起。
藍塘道：狀態稍起，路則長多。
寶捷：馬身見壯，近況不差。

上
八
張
彩

第三場②大機密
第四場②幸運好馬
第五場⑫龍令①大文豪
第六場⑦獵鷹①密林
第七場⑬金手指②聰明友
第八場②竹竿

龍令司令台氣勢旺
寶捷龍翔火氣冒升

今晨谷中試練馬仍多，但因未有亮燈，觀操異常困難。

▲龍令由金銀試八百米，緊接而馳，翻步急動，來勢尤盛，有懸崖驚竄感覺。今當再來爭三四米，坐位姿氣可做到。

▲防軍扶照放手，司令劉同安亦同試八百米，前者着意途險攔走，走勢穩轉神態良好，司令台留至最後一程始追上，氣勢頗盛，眼見狀態起得不錯，有復興跡象。

▲步步快實速，金手指搖擺間試八百米而馳，直路金手指自動踏上，火盛步動；至，試準而來，自力奮勝了。步步快上力足，未到留意時候。

▲賀捷由金銀試八百米，直路靠外欄走勢雄，表現依然出色。今賽千四米，略滑辦法，力足一邊。

▲龍翔金銀、東海都派八百米：前者沿途搶拍，火氣已冒，近據傳得認真，狀如及爭勝負準，要留意。東海扣件，終點

四重彩

幸運好馬班佔利

奧運勝利未可亡

奧運勝利未可亡

第四場 第四班 一二〇〇米

大丈夫：今季經常有狀態，遇合可敵。幸運好馬：實力超羣，勝後小休仍好。奧運勝利：狀態復勇，前列份子。貴族：轉廐後有起色，冷門要防。勝族：馬身肥多少，觀望為宜。挑戰：休後體況平平。

龍令身輕步勁足

步如飛：稍有起色，但仍未十分鋒利。

奇能近况冒起

馬士心水馬

第二場	③英皇之友
第三場	②大機密
第八場	②竹竿

竹竿實力未見底

飛鷹後勁不易擋

皇星：狀態復勇點，路合可爭。
利時：近况平平，機會仍待。

程無限：已有起色，路則猶短。
上親：近況未足。
能：近況有起色，未可忽視。
翔：馬身見靚，路合可爭。
鳴哈哈：馬身見壯，可以保持。
鳳：今季長期見勇，仍可小敵。

獵鷹前仗試準

，首先要叮緊之
幸運好馬與處運

第

二

三三三三三

第二場

①帝皇星
②琥珀星
③英皇之友
④寶刀

第四場

真好嘢有希望勇健

十二月一日，星期四，沙田

週六各場配搭排位及最近賽績

[illegible]

李森近期手風唔錯

符號代表： **R**：最後試跑 **GT**：草地試閘 **ST**：沙地試閘 ①：加一課 ★：今晨試跑

第 八 場		第 四 班		一 二 〇 〇 米	
1 軒機	半1.01 (古勝祥) 31.3 29.7	半58.7 30.8 27.9	半27.5 29.3 28.5	半57.4 29 28.4	
2 作	半1.23.8 (趙安中) 27.5 29 27.3	半1.28.9 31 30.2 27.7	半1.28.8 30.2 30.5 28.1	半1.24.6 29.5 28.9 26.2	
3 鳴	半59.5 (吳煥熾) 30.6 28.9	半1.00.3 31.7 28.6	半58.9 31 27.9	半56.9 29.8 27.1	半54.8 28.4 26.4
4 飛	半1.02.7 (日內和集團) 31.8 30.9	半57.8 29.4 27.6	半56.1 27.7 28.4	半52.9 27.9 25	半1.00.0 30.7 29.3
5 餅	(出賽)			半51.7 25.7 26	
6 加威馬士	半54.6 (陳維昭) 27.9 26.7	(出賽)		半51.1 26.1 25	
7 大利時	(楊盛起)		六1.34.3 33 34 27.3	六1.29.5 30.8 28.6 30.1	
8 龍前無限	半55.0 (康立卿) 29.8 25.2	六1.22.8 28.7 25.9 27.4	半58.8 30.9 27.9	半56.3 29.2 27.1	
9 親上親	(出賽)	半1.00.0 32.3 27.7	半56.4 28.7 27.7	段29.7 29.5 24.7	六1.28.8 32.5 30.6 26.7
10 龍	半55.7 (方應康) 30.4 25.6	半51.6 25 26	六1.25.2 32.9 27.8 24.5	(出賽)	六53.2 28.5 24.7
11 龍	半56.0 (方應康) 30.4 25.6	六1.33.2 35.5 30.7 27	六1.27.3 32.6 29 25.7	六53.0 26.8 25.2	六1.28.2 32 29.8 26.4
12 鳴	半50.4 (丁錫華等) 30.4 25.6	(出賽)	六1.32 29 31 32	六1.30.8 30.1 31 29.5	六1.30.7 30.4 31.8 28.5
13 飛	六1.27.8 (顧林慶) 31.7 30.4 25.7		六1.23.9 30 27.5 26.4	六1.22.8 28.6 28.4 25.8	
14 馬你	(白雲集團)	半54.5 27.7 26.8	六1.22.0 28.7 25.9 27.4	半53.9 27.7 26.2	
老頭	半1.00.6 (劉志文) 30.8 29.8	半58.7 31 27.7	半56.7 29.1 27.6	(出賽)	
龍	半1.00.9 (馮琪) 32.9 28	六1.35.6 35 30.8 29.8	半57.4 29.1 28.3	六1.31.7 30 30.3 29.4	
春	半55.4 (顧立全) 30.6 24.8	半49.5 24.1 25.4	半53.4 27.7 25.7	(出賽)	
穗傳	六1.19.8 (楊立夫) 28.1 26.3 24.8	六1.22.4 30.4 26.4 25.8	六1.18.3 26.7 25.9 25.7	六1.28.7 30.2 30.4 28.1	
新	半53.9 (徐基元) 27.8 26.1	半57.1 30 27.1	半52.2 28.7 25.5		
寶	半57.4 (出賽)	半51.0 28.1 26.8			